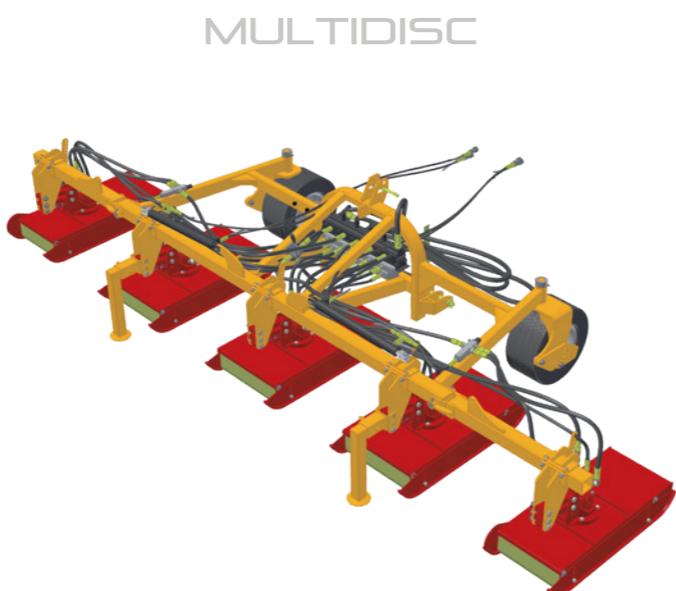




# VARIANTEN

VARIANTI VARIANTS



MULTIDISC

Anbaurahmen Front - Mähköpfe mit Messerrotor D.35cm / D.45cm  
Telaio attacco frontale - testate con rotori a lame D.35cm / D.45cm  
Frame front mounting - mowing heads with blade rotors D.35cm / D.45cm



## MULTIDISC

DAS UNIVERSELLE MULCHGERÄT  
FÜR DEN GEMÜSEANBAU.

IL TAGLIAERBA UNIVERSALE  
PER L'ORTICOLTURA

THE UNIVERSAL MOWER  
FOR VEGETABLE FARMING



# MULTIDISC MULTIDISC

SERIENAUSSTATTUNG EQUIPAGGIAMENTO DI SERIE STANDARD EQUIPMENT

ZUSATZAUSRÜSTUNG

ACCESSORI

ADDITIONAL EQUIPMENT

DE

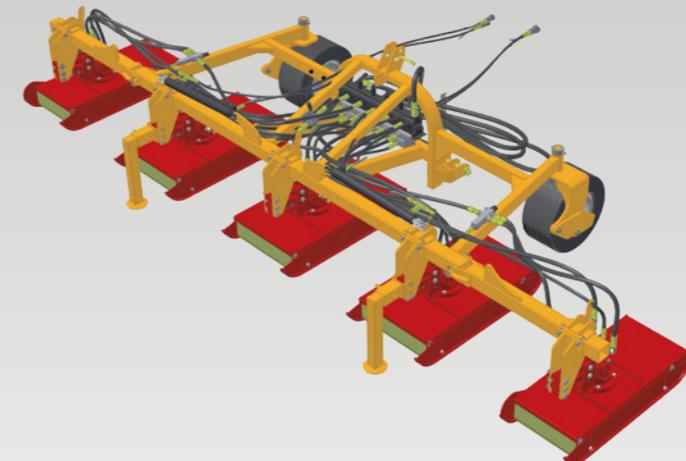
Drehbare Gummiräder höhenverstellbar in 5 Positionen  
Schnithöhe einstellbar in 5 Positionen von 5 cm - 13 cm.  
Hydraulische Transporteinstellung der Außenrahmen  
Verschiebbare gepolsterte Mähköpfe mit Hydraulikmotor  
Hydraulischer Antrieb  
Fixe Messer auf den Mähköpfen

IT

Ruote pneumatiche pivotanti regolabili in 5 posizioni  
Altezza di taglio regolabile in 5 posizioni da 5cm a 13cm  
Posizionamento idraulico dei telai esterni per il trasporto  
Le testate singole si lasciano spostare lateralmente e sono ammortizzate tramite molle.  
Trasmissione idraulica  
Lame fisse sulle testate

EN

Mobile pneumatic wheels adjustable in 5 positions  
Adjustable cutting hight in 5 positions from 5 cm to 13 cm  
Hydraulic positioning of external cutting heads for transport  
Cutting heads are displaceable and are relieved by springs  
Hydraulic transmission  
Fix blades on the mowing heads



## DAS UNIVERSELLE MULCH- GERÄT FÜR DEN GEMÜSE- ANBAU.

Das universelle Mulchgerät MultiDisc ist ein Anbaurahmen, an dem, nach Bedarf mehrere Mähköpfe mit individueller Arbeitsbreite, angebracht werden können. Die Mulchköpfe passen sich durch die Schwimmstellung ausgezeichnet jedem Boden an. Das Durchfahren in sandigen Gemüseanlagen wird durch die großen Gummiräder leicht gemacht.

## IL TAGLIAPERÀ UNIVERSALE PER L'ORTICOLTURA

Il Multidisc è un supporto, al quale possiamo applicare diverse testate di taglio con larghezza di lavoro diverse fra di loro. Grazie al sistema d'attacco flottante, le testate si adattano perfettamente al terreno, anche a quello più sconnesso. Il passaggio dei filari sabbiosi è facilitato grazie alle ruote gommate. È la necessità del consumatore che decide quante testate verranno applicate al supporto MultiDisc.

## THE UNIVERSAL MOWER FOR VEGETABLE FARMING

The universal MultiDisc mower is an attachment frame for different mower heads. The mower heads can vary in working width and, due to their floating position, perfectly adapt to the terrain. Driving through sandy vegetable plantations is facilitated through large tires.

Mod.	HP	KG	A	B	C	D	E	Schnittbreite Larghezza di lavoro Cutting width	A / B	
Multidisc 35/45/500	5	40 - 80	700	260	188	158	24	441	245 / 436	